

---

# greenworks

7.2V Cordless Grass Shear/Shrub  
SH072B00  
(1600002)



Owner's Manual

**TOLL-FREE HELPLINE: 1-888-90WORKS (888.909.6757)**

[www.GreenWorksTools.com](http://www.GreenWorksTools.com)

---

**⚠** Read all safety rules and instructions carefully before operating this tool.

# CONTENTS

---

Contents .....	2
Product Specifications .....	2
Important Safety Instructions.....	3
Symbols.....	7
Know Your Grass Shear/Shrub .....	9
Assembly .....	10
Operation.....	12
Maintenance.....	13
Troubleshooting.....	17
Warranty.....	18
Exploded View and Part List .....	19

# PRODUCT SPECIFICATIONS

---

## **7.2V CORDLESS GRASS SHEAR/SHRUB**

Motor .....	7.2 V
Speed .....	2400 spm
Max. Weight .....	1.5 lbs (0.7 kg)
Grass shear blade length .....	3" (7.5 cm)
Grass shear blade cutting capacity .....	1" (2.5 cm)
Shrub shear blade length .....	4" (10 cm)
Shrub shear blade cutting capacity .....	0.3" (0.8cm)
Charger .....	YLJXA-T095050
Charge-time .....	< 4.5 hrs

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

## **WARNING**

**Read and understand all instructions before using this product.** Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire, and/or serious personal injury. **Save all warnings and instructions for future reference.** The term “power tool” in the warnings refers to your mainsoperated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

---

## **WORK AREA SAFETY**

- **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions greatly increase the risk of injury.

## **ELECTRICAL SAFETY**

- **Power tool plugs must match the outlet. Ensure that the Power Tool plug matches the outlet before use. Do not use this product with any adapters or modified plugs.** Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- **Avoid body contact with grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if your body is grounded.
- **Do not expose power tools to rain or wet conditions.** Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- **Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.** Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.

## **PERSONAL SAFETY**

- **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.** A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- **Use personal protective equipment. Always wear eye protection.** Protective equipment such as dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- **Prevent unintentional starting. Ensure the switch is in the off-position before connecting the tool to a power source and/or battery pack before picking up or carrying the tool.** Carrying power tools with your finger on the switch or energising power tools that have the switch on invites accidents.

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

- **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- **Keep proper footing and balance at all times.** This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- **Dress appropriately, do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing and gloves away from moving parts.** Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.

## POWER TOOL USE AND CARE

- **Use the correct power tool for your application.** The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- **Do not use the power tool if the on and off switch is malfunctioning.** Any power tool that cannot be controlled with the on and off switch is dangerous and must be repaired.
- **Disconnect the power tool from the power source before storing the product or making any adjustments.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- **Store idle power tools out of the reach of children. Do not allow anyone to operate the power tool unless they have read the instruction manual.** Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
- **Check and maintain your power tool before and after every use. Look for binding of moving parts, misalignment, damage, or any other conditions that may affect the power tool's operation. If damaged, have the power tool repaired before use.** Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- **Clean and sharpen all cutting tools before and after use.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- **Do not use power tools or accessories for any purpose outside its intended use.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.

## BATTERY TOOL USE AND CARE

- **Recharge only with the charger specified by the manufacturer.** Use of a charger that is not designed for the battery pack may create a risk of fire.
- **Keep the charging inlet away from other metal objects such as paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects.** These objects may cause the battery terminal to short which could result in burns or fires.

## HEDGE TRIMMER SAFETY WARNINGS:

- **Keep all body parts away from the cutting blade while the power tool is plugged into the power source. Make sure the power tool is unplugged from the power source when clearing jammed material from the blade. A moment of inattention while operating the hedge trimmer may result in serious personal injury.**

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

- Always carry the hedge trimmer by the handle with lock button engaged until the product is in use. Always install the blade cover when transporting or storing the hedge trimmer. Proper handling of the hedge trimmer will reduce possible personal injury from the cutter blades.
- Always hold the power tool by the insulated grip handle. This will help protect the user should the tool come in contact with any live wires. Contact with live wires may make exposed metal parts of the tool live which could injure the operator.
- Keep any cords or extension cords away from the cutting blade. Contact cords or cables may damage the tool and increase the risk of injury for the operator.
- Check the hedge for foreign objects before use.



## **W A R N I N G**

The blades continue to move for a few seconds after the garden product is switched off.

---



## **W A R N I N G (PROPOSITION 65)**

Some dust created by power sanding, sawing, grinding, drilling, and other construction activities contains chemicals known to cause cancer, birth defects or other reproductive harm. Some examples of these chemicals are:

- Lead from lead-based paints
- Crystalline silica from bricks and cement and other masonry products, and
- Arsenic and chromium from chemically treated lumber.

Your risk of exposure to these chemicals varies depending on how often you do this type of work. To reduce your exposure to these chemicals, work in a well-ventilated area, and work with approved safety equipment, such as dust masks that are specially designed to filter out microscopic particles.

---

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

## BATTERY CHARGERS

---

### **W A R N I N G**

Keep the battery charger away from rain or moisture. Penetration of water in the battery charger increases the risk of an electric shock.








---

- Keep Children and bystanders at a safe distance from the work area while the tool is being used.
- The charger is designed for use from a standard household electrical supply. Do not attempt to connect the charger to a supply with a different voltage.
- Do not charge other batteries. The battery charger is suitable only for the cordless shrub/grass shear. Use of the charger with other products may result in fire and explosion.
- Do not charge non-rechargeable batteries. There is danger of explosion.
- To reduce the risk of an electric shock, unplug the charger from the power supply before attempting to clean it. Removing the output terminal alone does not reduce the risk.
- Pull on the charger to disconnect it from the power source. Do not pull on the lead.
- Keep the battery charger clean. Contamination can lead to danger of an electric shock.
- Before each use, check the battery charger. If damage is detected, do not use the battery charger. Never open the battery charger yourself. Have repairs performed only by a qualified technician and only using original spare parts. Damaged battery chargers, cables and plugs increase the risk of an electric shock.
- Do not operate the battery charger on or near flammable products such as paper, textiles, etc.
- The heating of the battery charger during the charging process can pose a fire hazard.

# SYMBOLS

---





Some of the following symbols may be used on this product. Please study them and learn their meaning. Proper interpretation of these symbols will allow you to operate the product effectively and safely.

SYMBOL	DESIGNATION/EXPLANATION
	WARNING: To reduce the risk of injury, user must read instruction manual
	Wear eye and ear protection at all times while operation the machine.
	Wear safety gloves at all times while operating the machine.
	Do not expose to moisture or rain.
	Blade continues to run after the motor is switched off.
	Warning: Keep bystanders away.
	Only use the battery charger indoors.

# SYMBOLS

---

The following signal words and meanings are intended to explain the levels of risk associated with this product.

<b>SYMBOL</b>	<b>SIGNAL</b>	<b>MEANING</b>
	<b>DANGER</b>	Indicates an imminently hazardous situation, which, if not avoided, will result in death or serious injury.
	<b>WARNING</b>	Indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, could result in death or serious injury.
	<b>CAUTION</b>	Indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.
	<b>CAUTION</b>	(Without Safety Alert Symbol) Indicates a situation that may result in property damage.

**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

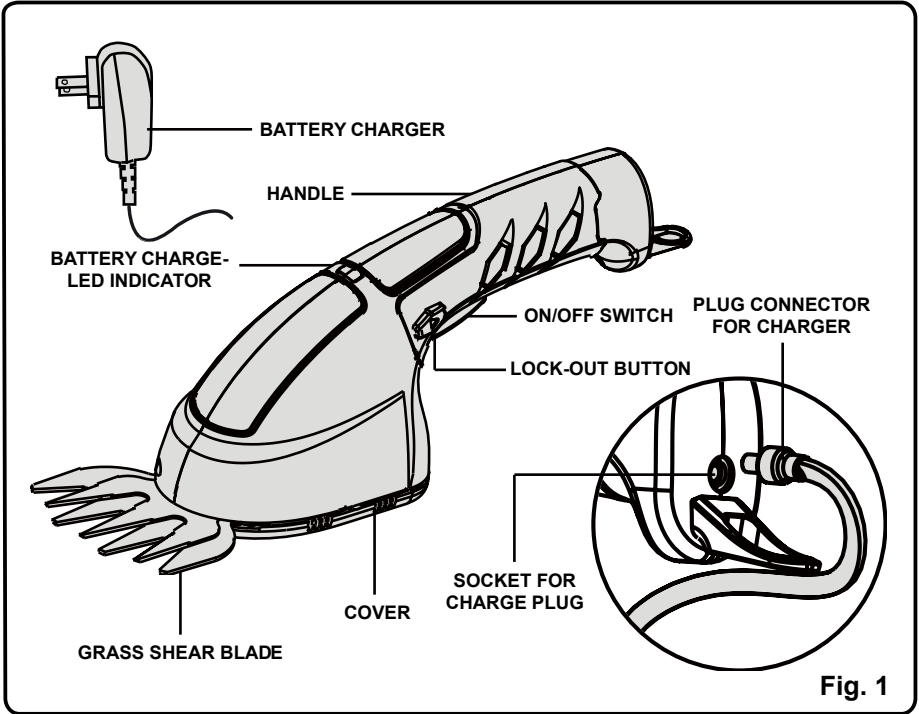
---



# KNOW YOUR CORDLESS GRASS SHEAR/SHRUB

## KNOW YOUR CORDLESS GRASS SHEAR/SHRUB (See Figure 1.)

The safe use of this product requires an understanding of the information on the product and in this operator's manual as well as a knowledge of the project you are attempting. Before use of this product, familiarize yourself with all operating features and safety rules.



# ASSEMBLY

---

## INTENDED USE

The garden product is intended for light trimming of shrubs and lawn edges in domestic use. This product has many features for making its use more pleasant and enjoyable.

Safety, performance, and dependability have been given top priority in the design of this product making it easy to maintain and operate.

## UNPACKING

This product has been shipped completely assembled.

- Carefully remove the product and any accessories from the box. Make sure that all items listed in the packing list are included.
- Inspect the tool carefully to make sure no breakage or damage occurred during shipping.
- Do not discard the packing material until you have carefully inspected and satisfactorily operated the tool.
- If any parts are damaged or missing, please call 1-888- 909-6757 for assistance.

---

## **▲** WARNING

When parts are missing or damaged, please contact your dealer.

---

## PACKING LIST

Carefully remove the garden product from its packaging and check if the following parts are complete:

1. Main machine
2. Battery charger
3. Grass shear blade and cover
4. Shrub shear blade and cover

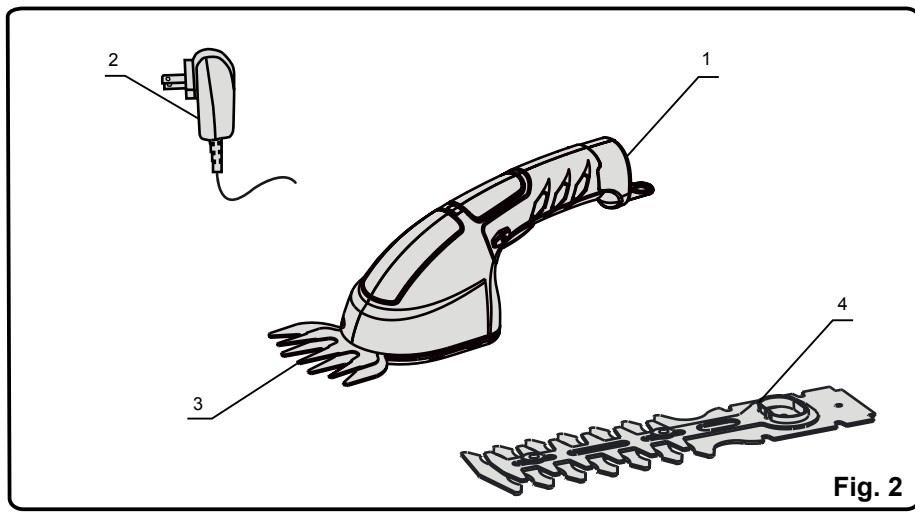


Fig. 2

# ASSEMBLY

---

## BATTERY CHARGING

- Do not use any other battery chargers other than the one provided to charge this tool. Charging the tool with a non manufacturer specified charger may result in fire or explosion.
- Ensure that the plug matches the outlet before use.
- The voltage range of the charger is 100-240V. Do not use this product with any outlets that do not meet the minimum voltage requirements or exceed them.

**Note:** the battery is supplied partially charged. To ensure full capacity of the battery, completely charge the battery in the battery charger before using your power tool for the first time.

CHARGING PROCEDURE (LED INDICATOR)	
LED STATUS	DESCRIPTION
Solid Red	Battery is charging.
Solid Green	Fully charged
Green light goes out once then the red light blinks twice.	Low voltage
Green light goes out once then the red light blinks three times.	Over current
Solid Green	Normal

---

## WARNING

Do not continue to press the on/off switch after the garden product has been automatically switched off. The battery can be damaged.

---

- Plug the battery charger into a socket outlet and the charger plug into the socket on the rear side of the handle.
- The charging procedure starts as soon as the charger plug of the battery charger is inserted into the socket.
- The battery LED indicator indicates the charging progress. The indicator light will flash green throughout the charging process. The indicator light will stop flashing and become a solid green when the battery is fully charged.
- During the charging procedure, the handle of the garden product warms up. This is normal.
- Disconnect the power tool from the charger when not using it for longer periods.

# OPERATION

---

---

## **WARNING**

Do not allow familiarity with this product to make you careless. Remember that a careless fraction of a second is sufficient to inflict serious injury.

---

## **SWITCHING ON**

- Press the lock-off button and squeeze the on/off switch. Once unit turns on release the lock-off button while continuously holding the on/off switch for operation.

## **SWITCH OFF**

- Release the On/Off switch.

## **CUTTING GRASS**

- Place the tool horizontally over the area you wish to cut. Results are best when the lawn is dry. Unlock the safety switch, and then depress the ON/OFF switch to cut the grass.

**NOTE:** To avoid serious personal injury, always turn off the machine before cleaning or when removing jammed material. Use a soft brush to remove debris from intakes and cutting blade. Then restart the machine.

## **TRIMMING HEDGES**

- The device may be used to trim small hedges and shrubs. Hold the device in a slight angle to the hedge you would like to trim. First, trim the lateral areas from the lower to the upper edges, and then trim the top edge.

# MAINTENANCE

---

---

## **W A R N I N G**

Switch off before adjusting or cleaning. The blade continues to move for a few seconds after the garden product is switched off.

---

---

## **C A U T I O N**

Do not touch the moving blades.

---

---

**Note:** To ensure long and reliable service, carry out the following maintenance regularly.

Regularly check for obvious defects such as loose fixings, and worn or damaged components.

- Ensure that the guard and protective devices are undamaged and properly mounted. Before using, carry out any necessary maintenance or repairs.
- If the garden product should happen to fail, repairs should always be carried out by an authorized customer service agent for garden products.

## **BLADE MAINTENANCE**

- Always clean and lubricate the blades with Maintenance Spray after use.
- During longer cutting jobs, we recommend periodically lubricating the cutting blade with Maintenance Spray.
- Visually check the condition of the blades cutting edges.
- Ensure that the cutting blade is stored with the blade guard supplied when not in use.

## **CHANGING THE BLADE** (see figure 3-6)

---

---

## **W A R N I N G**

Always wear protective gloves when using, adjusting or cleaning the garden product.

---

---

## **W A R N I N G**

Do not change the blade without blade covers.

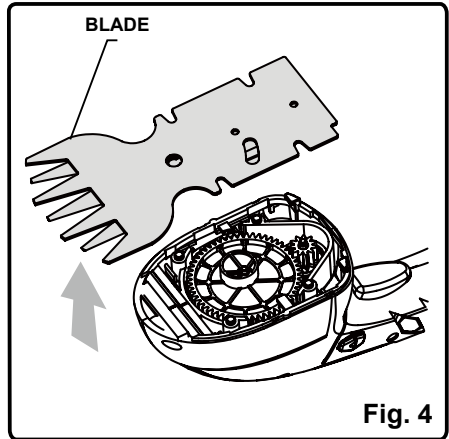
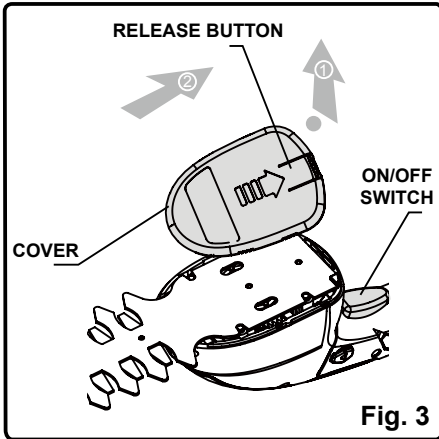
---

---

# MAINTENANCE

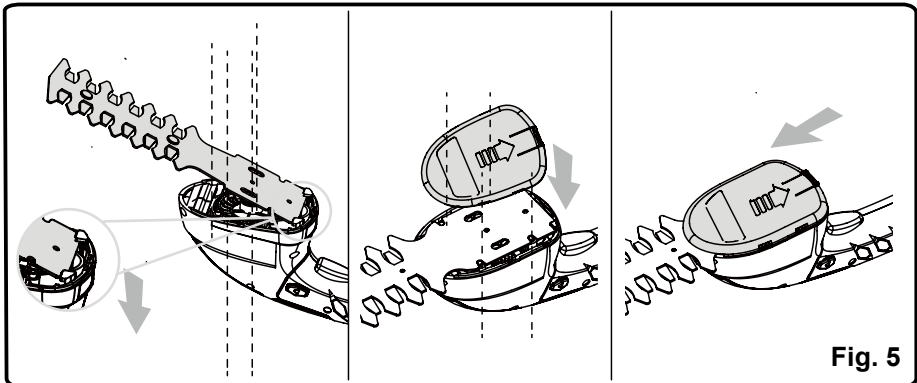
## BLADE REMOVAL (see figure 3-4)

- Lift up the cover release button.
- Slide the cover towards the on/off switch.
- Lift away from the housing.
- Lift the blade out.



## BLADE FITTING (see figure 5)

- Locate the end of blade under the retaining rib in the rear corner of the housing, press down the whole blade until aligning the holes in the blade onto the pins.
- When refitting the cover ensure all location legs are inside the housing prior to sliding cover into place.
- Slide the cover back towards the blade to secure.



# MAINTENANCE

---

## STORING SHRUB/GRASS SHEARS

---

### **W A R N I N G**

Switch off before adjusting or cleaning. The blades continue to move for a few seconds after the garden product is switched off.

---

### **W A R N I N G**

Always wear protective gloves when using, adjusting or cleaning the garden product.

---

- Clean the exterior of the garden product thoroughly using a soft brush and cloth. Do not use water, solvents or polishes. Remove all debris.
- Store the garden product in a secure, dry place out of the reach of children. Do not place other objects on top of the garden product.

# TROUBLESHOOTING

---

<b>PROBLEM</b>	<b>CAUSE</b>	<b>SOLUTION</b>
Motor fails to start when switch trigger is depressed.	Battery is not charged.	Charge the battery pack according to the instructions included with your model.
Motor runs, but cutting blades do not move.	Hedger damaged. Do not use hedge trimmer.	Call for technical service.
Motor hums, blades do not move.	Debris or other may be jamming the blades.	Switch off, clear debris blockage from blades.



# WARRANTY

---

**greenworks**



GREENWORKS hereby warranties this product, to the original purchaser with **proof of purchase**, for a period of three (3) years against defects in materials, parts or workmanship. GREENWORKS, at its own discretion will replace any and all parts found to be defective, through normal use, free of charge to the customer. This warranty is valid only for units which have been used for personal use that have not been hired or rented for industrial/commercial use, and that have been maintained in accordance with the instructions in the owners' manual supplied with the product from new.

## ITEMS NOT COVERED BY WARRANTY:

1. Any part that has become inoperative due to misuse, commercial use, abuse, neglect, accident, improper maintenance, or alteration; or
2. The unit, if it has not been operated and/or maintained in accordance with the owner's manual; or
3. Normal wear, except as noted below;
4. Routine maintenance items such as lubricants, blade sharpening;
5. Normal deterioration of the exterior finish due to use or exposure.

## GREENWORKS HELPLINE (1 888 90WORKS):

Warranty service is available by calling our toll-free helpline at **1-888-909-6757 (1-888-90WORKS)**.

## TRANSPORTATION CHARGES:

Transportation charges for the movement of any power equipment unit or attachment are the responsibility of the purchaser. It is the purchaser's responsibility to pay transportation charges for any part submitted for replacement under this warranty unless such return is requested in writing by **GREENWORKS**.

### USA address:

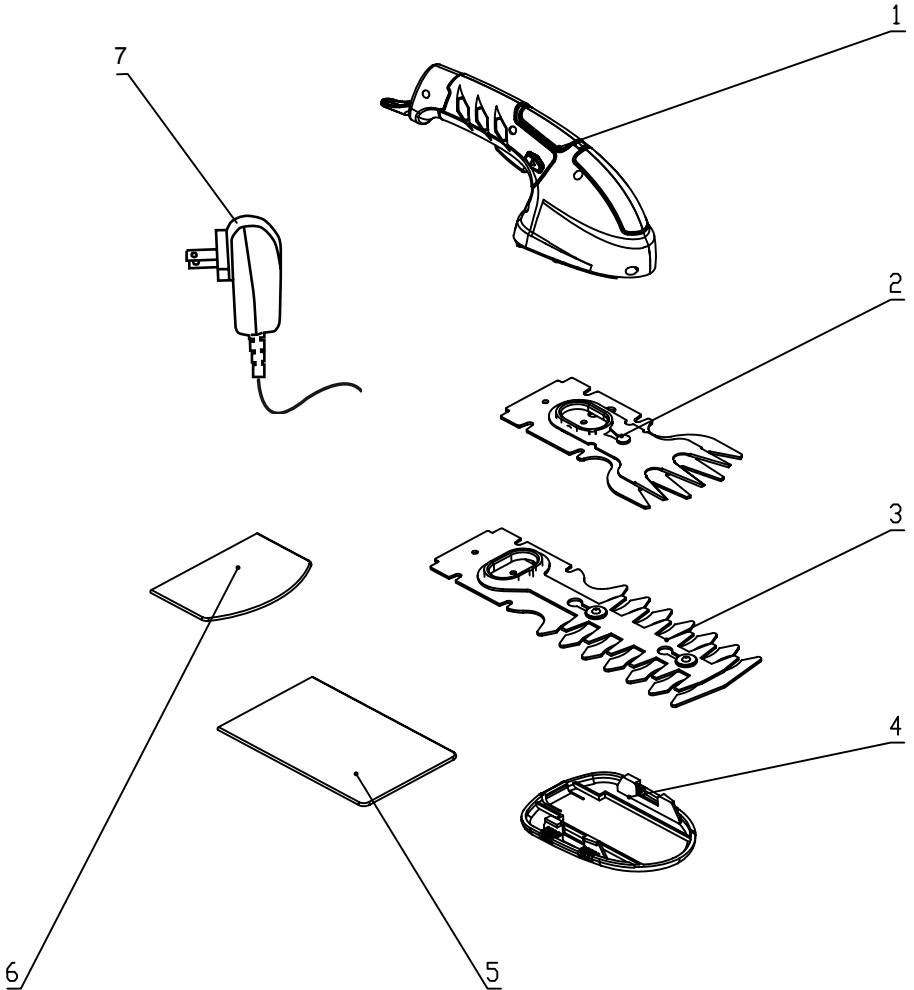
Greenworks Tools  
P.O. Box 1238  
 Mooresville, NC 28115

### Canadian address:

Greenworks Tools Canada Inc.  
P.O. Box 93095, Newmarket, Ontario  
L3Y 8K3

# EXPLODED VIEW

---



# PARTS LIST

---

<b>Item No.</b>	<b>Part No.</b>	<b>Description</b>	<b>QTY</b>
1	311081649	Motor assembly	1
2	31107839	Blade assembly	1
3	31106839	Blade assembly	1
4	34128839-1	Gear box cover	1
5	33306839	Blade cover	1
6	33307839	Blade cover	1
7	T0200175-00	Battery charger	1

**greenworks**

**TOLL-FREE HELPLINE: 1-888-90WORKS (888.909.6757)**

---

# greenworks

Cisailles à gazon sans fil 7.2V  
SH072B00  
(1600002)



Guide d'utilisation

**SERVICE D'ASSISTANCE TÉLÉPHONIQUE SANS FRAIS:**  
**1-888-90WORKS (888.909.6757)**  
[www.GreenWorksTools.com](http://www.GreenWorksTools.com)



Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser cet article.

# MATIÈRES

---

Matières .....	2
Fiche technique .....	2
Consignes de sécurité .....	3
Symboles .....	7
Familiarisez -vous avec votre cisaille à gazon sans fil .....	9
Mode d'assemblage .....	10
Consignes d'utilisation .....	12
Entretien .....	13
Dépannage .....	17
Garantie .....	18
Vue éclatée et liste des pièces .....	19

## FICHE TECHNIQUE

---

### **CISAILLES À GAZON SANS FIL 7.2V**

Moteur .....	7.2 V
Vitesse .....	2400 spm
Poids net .....	1,5 lbs (0,7 kg)
Longueur de la lame de coupe pour gazon .....	3 po (7,5 cm)
Capacité de coupe de la lame de coupe pour gazon .....	1 po (2,5 cm)
Longueur de la lame de coupe pour taille-haie .....	4 po (10 cm)
Capacité de coupe de la lame de coupe pour taille-haie .....	0,3 po (0,8 cm)
Chargeur .....	YLJXA-T095050
Temps de recharge .....	< 4.5 hrs

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

## **⚠ A V E R T I S S E M E N T**

**VEUILLEZ LIRE ET ASSIMILER LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS.** Toute négligence à l'égard des instructions fournies ci-après peut être la cause d'un choc électrique, d'un incendie ou d'un grave accident corporel.

**Sauvegardez tous les avertissements et instructions pour votre référence future.** Le terme "outil électrique" qui se trouve dans tous les avertissements énumérés ci-dessous se réfère à votre outil électrique alimenté sur secteur ou par batterie (sans fil).

---

## **SÉCURITÉ DE LA ZONE DE TRAVAIL**

- **Maintenez la zone de travail propre et bien rangée.** Une zone de travail en désordre ou mal éclairées augmentent les risques d'accident.
- **N'utilisez pas les outils électriques en atmosphère explosive, par exemple en présence de liquides, gaz ou poussières inflammables.** Les outils électriques génèrent des étincelles pouvant enflammer les poussières et vapeurs.
- **Veillez à ce que les enfants et les autres personnes restent éloignés quand vous utilisez un outil électrique.** Les distractions peuvent accroître le risque de blessures.

## **SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE**

- **La fiche des outils électriques doit correspondre à la prise. N'utilisez pas ce produit après avoir modifié l'adaptateur de courant ou la fiche du cordon.** Les fiches non modifiées et les prises électriques appropriées réduisent le risque de choc électrique.
- **Évitez tout contact physique avec des surfaces mises à la masse, par exemple des tuyaux, radiateurs, fours ou réfrigérateurs.** Il y a un risque élevé de choc électrique si votre corps est relié à la masse, directement ou indirectement.
- **N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à l'humidité.** Si de l'eau pénètre dans un outil électrique, cela accroît le risque de choc électrique.
- **Ne l'utilisez jamais pour porter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Veillez à ce qu'il n'entre jamais en contact avec de l'huile, des pièces mobiles, des arêtes tranchantes et ne soit jamais exposé à une source de chaleur.** Un cordon d'alimentation endommagé ou emmêlé accroît le risque de choc électrique.
- **Quand vous utilisez un outil électrique à l'extérieur, utilisez une rallonge adaptée à une utilisation en extérieur.** L'utilisation d'une rallonge conçue pour un usage à l'extérieur permet de réduire les risques de choc électrique.

## **SÉCURITÉ PERSONNELLE**

- **Restez vigilant, soyez attentif à ce que vous faites et faites preuve de bon sens lorsque vous utilisez un outil électrique. N'utilisez pas un outil électrique quand vous êtes fatigué, sous l'emprise de l'alcool ou de drogues, ou après avoir pris des médicaments.** Un moment d'inattention pendant l'utilisation d'un outil électrique peut provoquer des blessures graves.
- **Utilisez des équipements de protection individuelle. Portez toujours une protection**

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

**oculaire.** L'utilisation d'équipements de protection appropriés aux conditions de travail, tels que masque antipoussières, gants, chaussures de sécurité antidérapantes, casque et protections auditives, permet de réduire les risques de blessures corporelles.

- **Évitez les démarrages accidentels. Vérifiez que l'interrupteur marche/arrêt est sur la position hors tension avant de brancher l'outil dans une prise électrique et/ou une batterie, de le saisir ou de le transporter.** Transporter un outil électrique les doigts sur son interrupteur ou le brancher sur une alimentation électrique alors que son interrupteur est sur la position sous tension favorise les accidents.
- **Retirez les clefs de réglage et de serrage avant de mettre l'outil en marche.** Une clef de réglage ou de serrage restée sur une pièce en rotation d'un outil électrique peut provoquer des blessures corporelles.
- **Restez toujours d'aplomb et gardez constamment un bon équilibre.** Cela vous garantit un meilleur contrôle de l'outil électrique dans le cas de situations inattendues.
- **Portez une tenue adaptée. Ne portez pas de vêtements amples ni de bijoux. Veillez à ce que vos cheveux, vêtements et gants restent éloignés des pièces mobiles.** Les vêtements amples, les bijoux et les cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces mobiles.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DES OUTILS ÉLECTRIQUES

- **Utilisez l'outil électrique adapté au travail à effectuer.** L'utilisation d'un outil approprié au travail à effectuer permet d'effectuer ce travail plus efficacement, avec une sécurité accrue, et au rythme pour lequel l'outil a été conçu.
- **N'utilisez pas un outil électrique si son interrupteur marche/arrêt ne permet plus de l'allumer ou de l'éteindre.** Tout outil électrique qui ne peut pas être contrôlé avec son interrupteur est dangereux et doit être réparé.
- **Débranchez l'outil de la source d'alimentation avant de procéder à un réglage ou de le ranger.** Cette mesure de sécurité permet de réduire les risques de démarrage accidentel de l'outil.
- **Maintenez les outils non utilisés hors de la portée des enfants. Ne laissez pas les personnes non formées aux instructions utiliser l'outil électrique.** Les outils électriques sont dangereux s'ils sont utilisés par des personnes inexpérimentées.
- **Vérifiez et entretenez votre outil électrique avant et après utilisation. Vérifiez que les pièces mobiles sont alignées correctement, qu'elles ne présentent ni déformation ni rupture ou tout autre dommage pouvant affecter le fonctionnement de l'outil. Si un outil électrique est endommagé, il doit être réparé avant d'être réutilisé.** Beaucoup d'accidents sont dus à des outils électriques mal entretenus.
- **Veillez à ce que les accessoires de coupe restent affûtés et propres.** Des accessoires de coupes bien entretenus et bien affûtés risquent moins de se coincer et facilitent le contrôle de l'outil.
- **N'utilisez pas cet outil à d'autres fins que celles prévues.** Utiliser l'outil électrique à d'autres finalités que celles pour lesquelles il a été conçu peut déboucher sur des situations dangereuses.



# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

## UTILISATION ET ENTRETIEN DES OUTILS ALIMENTÉS PAR UNE BATTERIE

- **La batterie ne doit être rechargée qu'avec le chargeur spécifié par le fabricant.** L'utilisation de tout chargeur non conçu pour ce type de batterie peut entraîner des risques d'incendie.
- **Maintenez le connecteur de charge à l'écart de tout autre objet métallique, tel que les trombones, les pièces de monnaie, les clés, les clous, les vis ou tout autre objet métallique de petite taille.** Ces objets pourraient court-circuiter les bornes de la batterie et causer des brûlures ou un incendie.

## AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ APPLICABLES AU SYSTÈME DE COUPE:

- Maintenez les membres du corps à l'écart de la lame de coupe lorsque l'outil est raccordé à une source d'alimentation. Débranchez l'outil de la source d'alimentation avant de procéder au déblocage de la lame. Un moment d'inattention pendant l'utilisation du taille-haie peut provoquer des blessures personnelles graves.
- Transportez le taille-haies par la poignée, en le verrouillant jusqu'à la prochaine utilisation. Installez le protège-lame lorsque vous transportez ou rangez le taille-haies. L'utilisation correcte du taille-haie réduira les risques de blessures provoqués par les lames de coupe.
- Tenez l'outil électrique uniquement par les poignées isolées. Cela permet d'éviter que l'outil entre en contact avec des fils sous tension et de protéger l'utilisateur. Tout contact avec des fils sous tension peut mettre sous tension les composants métalliques de l'outil et donc blesser l'utilisateur.
- Maintenez câbles et rallonges à l'écart de la lame de coupe. Tout contact avec des cordons ou câbles peut endommager l'outil et accroître le risque de blessures pour l'utilisateur.
- Vérifier les alentours afin de remarquer la présence d'objets étrangers comme les fils barbelés.

---

### A V E R T I S S E M E N T

Les lames continuent à fonctionner pendant les quelques secondes qui suivent l'arrêt de l'équipement de jardinage.

---

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

## **⚠ A V E R T I S S E M E N T (PROPOSITION 65)**

Certaines poussières que produisent le ponçage, sciage, meulage et forage électriques ainsi que les autres activités de construction contiennent des substances chimiques qui sont des cancérogènes connus susceptibles de causer des anomalies congénitales ou d'autres préjudices à la reproduction. Quelques exemples en sont:

- Plomb des peintures à base de plomb
- Silice cristalline des briques et du ciment ou d'autres produits de maçonnerie, et
- Arsenic et chrome du bois traité chimiquement.

Le niveau de risque résultant de votre exposition à ces produits varie selon la fréquence à laquelle vous effectuez ce type de travail. Pour réduire votre exposition à ces produits chimiques travaillez dans un endroit bien aéré et utilisez des équipements de sécurité approuvés tels que les masques anti-poussière conçus particulièrement pour le filtrage des particules microscopiques.

---

## **AVERTISSEMENTS DE SÉCURITÉ POUR LES CHARGEURS DE BATTERIE**

---

### **⚠ A V E R T I S S E M E N T**

Ne pas exposer la batterie à la pluie ou l'humidité. L'infiltration d'eau dans le chargeur de batterie augmentera les risques de choc électrique.








---

- En cours d'utilisation de l'outil, observez une distance de sécurité entre les enfants/les spectateurs et l'outil.
  - Le chargeur a été conçu pour être utilisé avec une source électrique domestique classique. Ne pas essayer de brancher le chargeur dans une prise affichant une tension différente.
  - Ne pas charger d'autres types de batteries. Le chargeur de batterie ne convient qu'au cisailles à gazon sans fil. Il existe sinon un risque d'incendie et d'explosion.
  - Ne pas charger de batteries non rechargeables. Il existe un risque d'explosion.
  - Pour réduire le risque de choc électrique, débrancher le chargeur de la prise avant d'essayer de le nettoyer. Le fait d'enlever le terminal de sortie ne réduit pas les risques.
  - Tirer sur le chargeur pour le débrancher de la source électrique. Ne pas tirer sur le fil.
  - Maintenir propre le chargeur de batterie. La présence de contamination peut provoquer un risque de choc électrique.
  - Avant chaque utilisation, vérifier le chargeur de batterie. En cas de dommage, n'utilisez pas le chargeur de batterie. Ne jamais ouvrir par vous-même le chargeur de batterie. Les réparations doivent être effectuées par un technicien qualifié avec des pièces détachées d'origine uniquement. Les chargeurs de batterie, câbles et prises endommagés augmentent les risques de choc électrique.
  - N'utilisez pas le chargeur de batterie sur ou à proximité de produits inflammables comme le papier, les textiles, etc.
  - La surchauffe du chargeur de batterie pendant le chargement peut provoquer un risque d'incendie.
-

# SYMBOLES

---





Certains des symboles suivants sont présents sur cet outil. Étudiez et comprenez leur signification. La compréhension correcte de ces symboles vous permet de mieux l'utiliser et de manière plus sûre.

SYMBOLE	DÉSIGNATION/EXPLICATION
	AVERTISSEMENT : Pour réduire le risque de blessure, les utilisateurs doivent lire attentivement le mode d'emploi.
	Porter des lunettes de protection et des protections pour les oreilles à chaque utilisation de l'unité.
	Portez une protection auditive lorsque vous utilisez ce produit.
	N'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité.
	Les lames de découpe continuent à tourner même lorsque le moteur est éteint.
	Avertissement : Tenir les autres personnes à l'écart.
	Veuillez utiliser les chargeurs de batteries à l'intérieur seulement.

# SYMBOLES

---

Les avertissements et indications suivantes expliquent les niveaux de risques associés à ce produit.

<b>SYMBOLE</b>	<b>SIGNAL</b>	<b>SIGNIFICATION</b>
	<b>DANGER</b>	Indique une situation dangereuse imminente qui pourra, si elle n'est pas évitée, provoquer la mort ou des blessures graves.
	<b>AVERTISSEMENT</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui pourra, si elle n'est pas évitée, provoquer la mort ou des blessures graves.
	<b>ATTENTION</b>	Indique une situation potentiellement dangereuse qui pourra, si elle n'est pas évitée, provoquer la mort ou des blessures graves.
	<b>ATTENTION</b>	(Sans symbole d'avertissement de sécurité) indique une situation risquant de provoquer des dommages matériels.

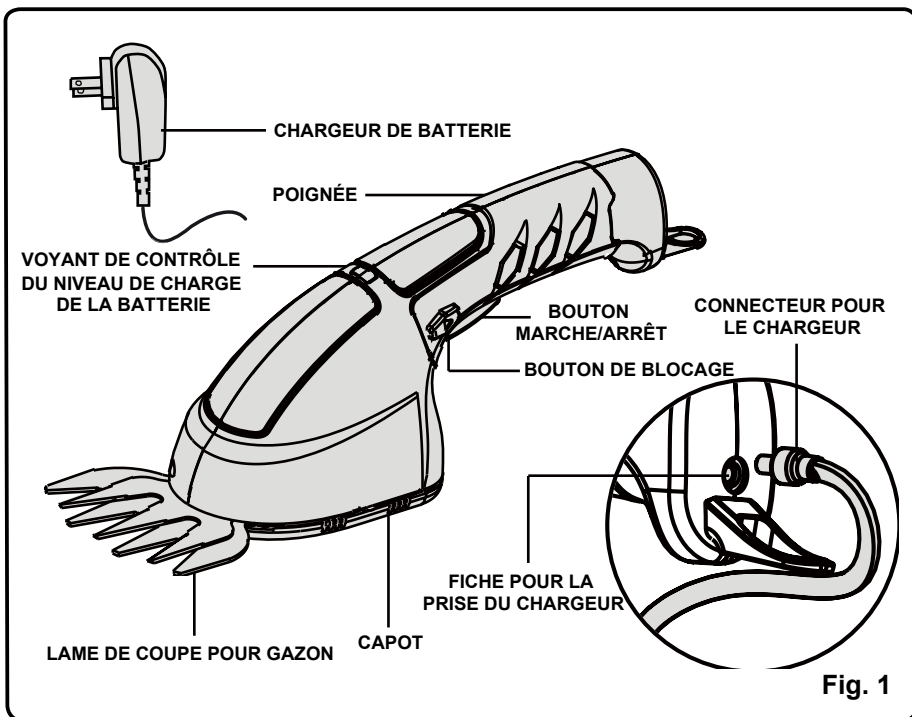
---

**CONSERVER CES INSTRUCTIONS**

# FAMILIARISEZ -VOUS AVEC VOTRE CISAILLE À GAZON SANS FIL

## FAMILIARISEZ -VOUS AVEC VOTRE CISAILLE À GAZON SANS FIL (Voir Figure 1.)

L'utilisation sécuritaire de ce produit exige une compréhension des renseignements figurant sur l'outil et contenus dans ce manuel d'utilisation ainsi qu'une bonne connaissance du projet que vous entreprenez. Avant d'utiliser ce produit, familiarisez-vous avec toutes ses caractéristiques et les règles de sécurité.



# MODE D'ASSEMBLAGE

## UTILISATION

Le produit de jardinage a été conçu pour tailler les arbustes, buissons et tailler les bordures de pelouse à des fins domestiques. Ce produit comprend des fonctions rendant son utilisation agréable et plaisante.

La sécurité, les performances et la fiabilité ont joué un rôle prioritaire lors du design du produit, dans le but de faciliter son utilisation et son entretien.

## DEBALLAGE

Ce produit a été complètement assemblé avant l'expédition.

- Retirer avec soin le produit et ses accessoires du carton. Vérifier que tous les éléments indiqués sur la liste de l'emballage sont contenus et présents.
- Inspecter soigneusement le produit pour s'assurer qu'aucune pièce n'a été cassée ou endommagée pendant l'expédition.
- Ne pas jeter l'emballage tant que vous n'aurez pas inspecté de manière précise et satisfaisante le produit.
- Si des pièces manquent ou sont endommagées, appelez le 1-888- 909-6757 pour obtenir de l'aide.

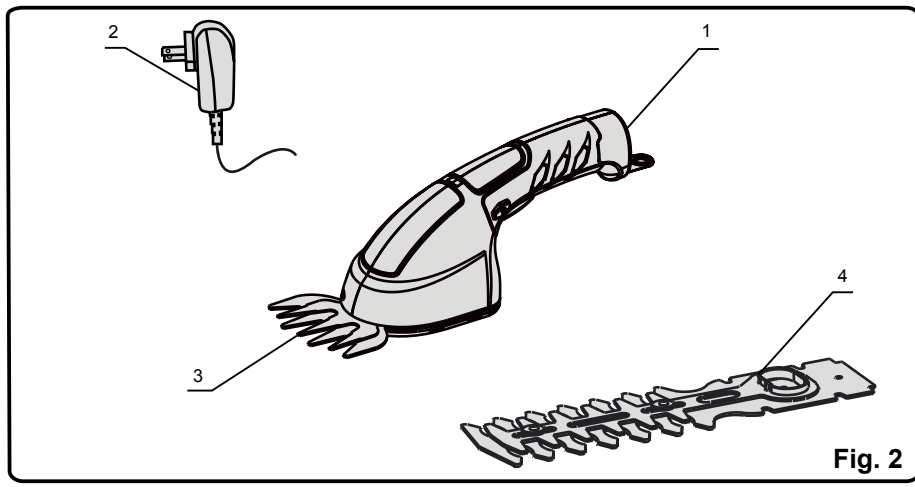
## **▲** AVERTISSEMENT

Si certaines pièces sont manquantes ou endommagées, n'utilisez pas ce produit avant d'Avoir remplacé les pièces.

## LISTE DES ARTICLES

Retirer avec soin l'équipement de jardinage de son carton et vérifier que les composantes suivantes sont complètes :

1. Machine principale
2. Chargeur de batterie
3. Lames de coupe avec enveloppe de protection
4. Lames du taille-haie avec enveloppe de protection



# MODE D'ASSEMBLAGE

---

## CHARGEMENT DE LA BATTERIE

- N'utilisez pas un chargeur de batterie différent de celui qui est livré avec l'outil. Charger l'outil à l'aide d'un chargeur non recommandé par le fabricant peut causer un incendie ou une explosion.
- Avant toute utilisation, vérifiez que la fiche du cordon est adaptée à la prise de courant.
- Le niveau de tension du chargeur est compris entre 100 et 240V. N'utilisez pas ce produit sur une prise de courant non conforme aux exigences de tension d'utilisation.

**Remarque :** la batterie est livrée potentiellement chargée. Pour garantir les meilleures performances et capacités de la batterie, charger complètement la batterie avant la première utilisation de l'unité.

PROCEDURE DE CHARGEMENT (VOYANT ROUGE)	
ÉTAT DES DEL	DESCRIPTION
Rouge continu	La batterie se charge.
Vert continu	Entièrement chargée
Le voyant vert s'allume une fois alors que le voyant rouge clignote deux fois.	Faible tension
Le voyant vert s'allume une fois alors que le voyant rouge clignote deux fois.	Surtension
Vert continu	Normal

---

## AVERTISSEMENT

Arrêter d'appuyer sur la touche Marche/Arrêt une fois que l'outil de jardinage s'est éteint automatiquement. Cela risquera d'endommager la batterie.

---

- Brancher la fiche du chargeur de batterie à une prise murale et brancher dans un sens uniquement le connecteur dans la prise située à l'arrière de la poignée.
- La procédure de chargement dès que le connecteur du chargeur de batterie sera inséré dans la prise.
- Le voyant de chargement indique la progression du chargement. Le témoin lumineux clignote en vert durant la charge. Le témoin lumineux s'arrête de clignoter et s'allume en vert de manière fixe lorsque la batterie est complètement chargée.
- Pendant le chargement, la poignée de l'équipement de jardinage chauffe. C'est normal.
- Débrancher le chargeur de batterie de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé pendant de longues périodes.

# CONSIGNES D'UTILISATION

---

## AVERTISSEMENT

Ne perdez pas votre vigilance dès que vous connaissez bien le fonctionnement de l'appareil. Souvenez-vous qu'une fraction de seconde d'inattention suffit pour infliger de graves blessures.

---

## MISE EN MARCHÉ

- Appuyez sur le bouton de déverrouillage puis pressez plusieurs fois la gâchette. Une fois l'unité en marche, relâchez le bouton de déverrouillage tout en maintenant la gâchette enfoncée.

## ARRÊT

- Relâcher la fonction Marche/Arrêt.

## COUPER L'HERBE

- Positionnez l'outil horizontalement sur la zone à couper. Vous obtiendrez de meilleurs résultats lorsque l'herbe est sèche. Débloquer la fonction sécurité et relâcher la touche Marche/Arrêt pour couper l'herbe.

**Remarque :** Pour éviter les risques de blessures personnelles graves, veuillez toujours éteindre l'appareil avant de la nettoyer en cas de blocage. Utiliser une brosse douce pour retirer les débris aspirés et les résidus d'herbe coupée. Puis, redémarrer la machine.

## TAILLER LES BORDURES

- L'unité peut être utilisée pour tailler les petits buissons et arbustes. Tenir l'équipement en position légèrement inclinée par rapport au buisson que vous souhaitez tailler. Commencer par élaguer les côtés de bas en haut, puis tailler la partie supérieure.



# ENTRETIEN

---

## **AVERTISSEMENT**

Veillez éteindre l'appareil avant d'effectuer des réglages ou de le nettoyer. Les lames continuent à fonctionner pendant les quelques secondes qui suivent l'arrêt de l'équipement de jardinage.

---

## **ATTENTION**

Ne jamais toucher les lames en mouvement.

---

**Remarque :** Pour garantir un fonctionnement durable et fiable, assurez-vous de régulièrement entretenir votre appareil.

Vérifier fréquemment l'état de l'équipement pour déceler la présence de défauts/problèmes évidents comme des fixations desserrées ou composants endommagés.

- S'assurer que les masques ou systèmes de protection sont en bon état et bien installés. Avant l'utilisation, effectuer l'entretien et les réparations nécessaires.
- Si votre équipement de jardinage présente certains problèmes malgré le soin apporté lors de l'entretien, faites réparer votre outil par un réparateur qualifié.

## **ENTRETIEN DES LAMES**

- Nettoyez puis lubrifiez les lames avec un vaporisateur d'entretien et de nettoyage.
- Pour les projets de coupe plus longues, nous vous conseillons de graisser régulièrement les lames de coupe avec le vaporisateur d'entretien.
- Effectuer des vérifications visuels de l'état des bords coupants des lames de coupes.
- S'assurer que les lames sont bien rangées et protégées lorsqu'elles ne sont pas utilisées.

## **REEMPLACER LES LAMES** (Voir Figure. 3-6)

---

## **AVERTISSEMENT**

Portez toujours des gants de protection pendant l'utilisation, le réglage ou le nettoyage de l'équipement de jardinage.

---

## **AVERTISSEMENT**

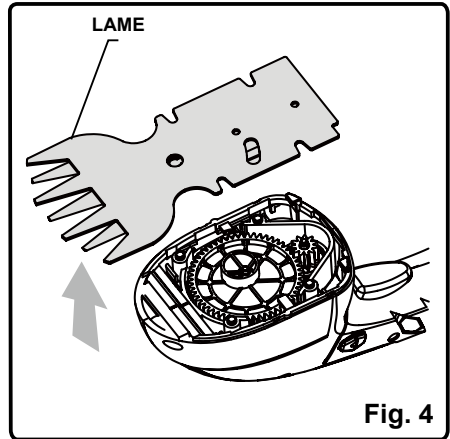
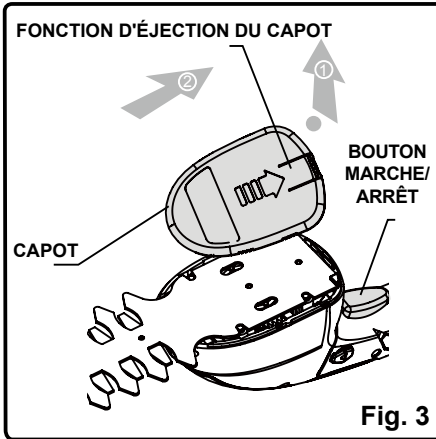
Ne remplacer pas les lames de coupes sans l'enveloppe de protection.

---

# ENTRETIEN

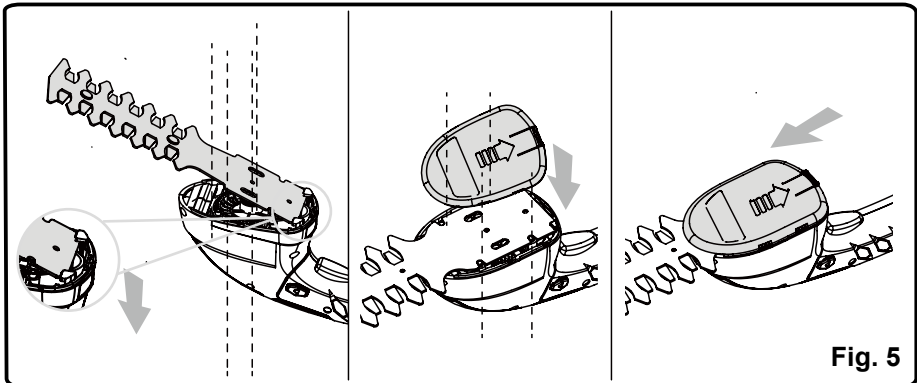
## RETIRER LES LAMES (Voir Figure. 3-4)

- Appuyer sur la touche d'éjection du capot.
- Faire glisser le couvercle vers la touche Marche/Arrêt.
- Retirer du boîtier.
- Retirer la lame en la soulevant de l'appareil.



## INSTALLER LES LAMES (Voir Figure. 5)

- Placer l'extrémité de la lame sous la nervure de retenue située à l'arrière du boîtier, appuyer sur la lame jusqu'à ce que vous parveniez à aligner les trous de la lame aux goupilles.
- Lorsque vous réinstallez le capot, assurez-vous que toutes les pattes se trouvent à l'intérieur du boîtier avant de remettre le couvercle en place.
- Faire glisser le capot pour le replacer au-dessus de la lame et sécuriser l'unité.



# ENTRETIEN

---

## ENTREPOSER LES CISAILLES À GAZON

---

### **A V E R T I S S E M E N T**

Avant d'effectuer tout entretien, assurez-vous que l'outil est éteint. Les lames continuent à fonctionner pendant les quelques secondes qui suivent l'arrêt de l'équipement de jardinage.

---

### **A V E R T I S S E M E N T**

Portez toujours des gants de protection pendant l'utilisation, le réglage ou le nettoyage de l'outil.

---

- Bien nettoyer l'extérieur de l'outil à l'aide d'une brosse souple et d'un chiffon. Ne pas utiliser d'eau, de solvants ni de cire. Retirer tous les débris.
- Entreposer l'outil dans un endroit sec et sûr, hors de portée des enfants. Ne placer pas d'autres objets au-dessus de l'outil.

# DEPANNAGE

---

<b>PROBLÈME</b>	<b>CAUSE</b>	<b>SOLUTION</b>
Le moteur ne démarre pas lorsque vous appuyez sur la gâchette.	La batterie n'est pas rechargée.	Charger l'équipement en respectant les consignes indiquées pour votre modèle.
Le moteur tourne mais les lames de coupe ne fonctionnent pas.	Boîtier de l'unité endommagé. Ne pas l'utiliser.	Contacteur un service technique.
Le moteur ronronne mais les lames de coupe ne fonctionnent pas.	Des débris ou d'autres objets peuvent obstruer les lames.	Éteindre l'unité, retirer le blocage au niveau des lames.

# GARANTIE

---

## greenworks



Ce produit est garanti par les présentes pour une période de trois (3) ans par GREENWORKS au premier acheteur sur présentation d'une preuve d'achat, contre tout défaut causé par des vices de matériaux, de pièces ou de fabrication. GREENWORKS, à sa discrétion, procédera aux réparations ou au remplacement des pièces défectueuses montrant une utilisation normale, sans frais pour le client. Cette garantie n'est valide que pour les unités destinées à un usage personnel ou qui n'ont pas été louées ou utilisées à des fins industrielles ou commerciales et qui ont été entretenues selon les instructions du guide d'utilisation remis à l'achat du produit.

### LES ARTICLES NON COUVERT PAR GARANTIE :

1. Toute pièce qui devient défectueuse en raison de mauvaise utilisation, d'utilisation à des fins commerciales, d'usage abusif, de négligence, d'accidents, de mauvais entretien ou d'altérations; ou
2. L'appareil s'il n'a pas été utilisé et/ou entretenu conformément aux instructions contenues dans le manuel; ou
3. L'usure normale sauf dans les cas mentionnés ci-dessous; ou
4. Les travaux d'entretien courant tels que la lubrification, l'affûtage de la lame; ou
5. La détérioration normale du fini extérieur due à l'utilisation ou à l'exposition.

### GREENWORKS SERVICE D'ASSISTANCE (1 888 90WORKS):

Le service de garantie est disponible en appelant notre service d'assistance gratuit au **1-888-909-6757 (1-888-90WORKS)**.

### FRAIS DE TRANSPORT :

Les frais de transport de tout appareil motorisé ou accessoire connexe sont la responsabilité de l'acheteur. Dans le cadre de la présente garantie, les frais de transport de toute pièce retournée pour remplacement doivent être payés par l'acheteur à moins qu'un tel retour ne soit à la demande écrite de **GREENWORKS**.

### Adresse aux États-Unis :

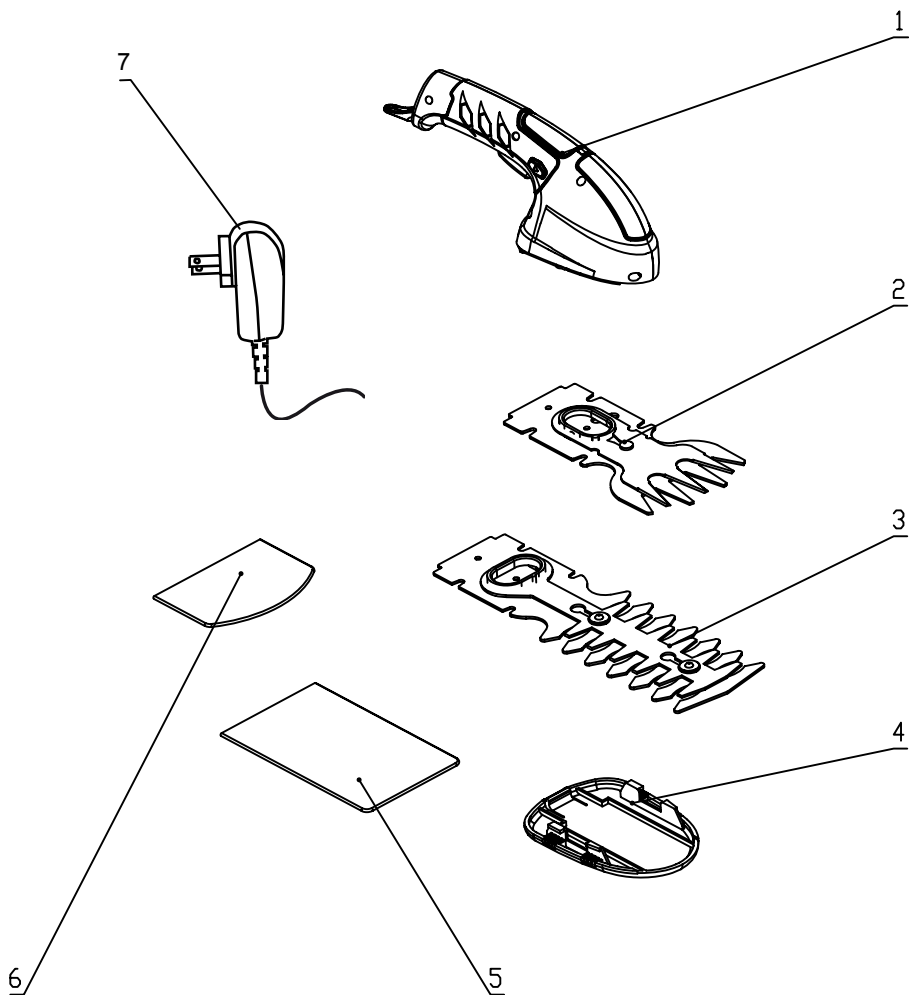
Greenworks Tools  
P.O. Box 1238  
 Mooresville, NC 28115

### Adresse au Canada :

Greenworks Tools Canada Inc.  
P.O. Box 93095, Newmarket, Ontario  
L3Y 8K3

# VUE ÉCLATÉE

---



# LISTE DES PIÈCES

---

<b>N° DE RÉF.</b>	<b>NO DE PIÈCE</b>	<b>Description</b>	<b>QTÉ</b>
1	311081649	Ensemble de moteur	1
2	31107839	Lame de coupe à gazon	1
3	31106839	Lame de coupe pour taille-haie	1
4	34128839-1	Couvercle de la boîte de vitesse	1
5	33306839	Couvercle lame	1
6	33307839	Couvercle lame	1
7	T0200175-00	Chargeur	1

**greenworks**

**LIGNE D'ASSISTANCE SANS FRAIS:  
1-888-90WORKS (888.909.6757)**



---

# greenworks

Tijera de césped y arbustos  
sin cable de 7.2 V

SH072B00

(1600002)



Manual Del Propietario

**LÍNEA GRATUITA LÍNEA DE AYUDA: 1-888-90WORKS**

**(888.909.6757)**

[www.GreenWorksTools.com](http://www.GreenWorksTools.com)



Leer todas las normas de seguridad y las instrucciones cuidadosamente antes de utilizar esta herramienta.

# CONTENIDO

---

Contenidos.....	2
Especificaciones .....	2
Información de seguridad .....	3
Símbolos.....	7
Conozca su tijera de césped y arbustos sin cable .....	9
Mode Instrucciones de montaje.....	10
Instrucciones de uso.....	12
Mantenimiento.....	13
Solución de problemas .....	17
Garantía .....	18
Plano de despiece/Lista de piezas .....	19

# ESPECIFICACIONES

---

## **TIJERA DE CÉSPED Y ARBUSTOS SIN CABLE DE 7.2 V**

Motor .....	7.2 V
Velocidad .....	2400 spm
Peso máximo .....	1.5 lbs (0.7 kg)
Longitud de la cuchilla de la tijera de césped .....	3.0 in. (7.5 cm)
Capacidad de corte de la cuchilla de la tijera de césped .....	1.0 in. (2.5 cm)
Longitud de la cuchilla del recortador de setos .....	4.0 in. (10 cm)
Capacidad de corte de la cuchilla del recortador de setos .....	0.3 in. (0.8cm)
Cargador .....	YLJXA-T095050
Cargo en tiempo .....	< 4.5 hrs

# INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

---

## **ADVERTENCIA**

**Lea atentamente y por completo las advertencias de seguridad y las instrucciones de uso.** La inobservancia de las advertencias de seguridad o de las instrucciones de uso puede tener como consecuencia una descarga eléctrica, un incendio y/o lesiones graves. **Conserve todas las instrucciones y advertencias para futuras consultas.** El término “herramienta eléctrica” que aparece en las advertencias hace referencia tanto a aquellas herramientas que funcionan conectadas a la red eléctrica (mediante cable) como a aquellas otras que funcionan con batería (sin cable).

---

## **SEGURIDAD EN EL LUGAR DE TRABAJO**

- **Mantenga la zona de trabajo limpia y bien iluminada.** Los lugares desordenados o insuficientemente iluminados son más propensos a accidentes.
- **No utilice herramientas eléctricas en entornos explosivos, como por ejemplo en presencia de líquidos, gases o polvo inflamables.** Las herramientas eléctricas generan chispas que podrían actuar como detonante de vapores y partículas de polvo inflamables.
- **Mantenga a niños y demás personas a una distancia prudente cuando utilice una herramienta eléctrica.** Las distracciones aumentan notablemente el riesgo de lesiones.

## **SEGURIDAD ELÉCTRICA**

- **Los enchufes de las herramientas eléctricas deberán coincidir con el tipo de toma de corriente donde vayan a conectarse. No use este producto con adaptadores o enchufes modificados.** Unos enchufes sin modificar y que coincidan perfectamente con sus correspondientes tomas de corriente reducirán los riesgos de electrocución.
- **Evite cualquier contacto corporal con superficies conectadas a tierra, tales como tuberías, radiadores, hornillas eléctricas o frigoríficos.** Existe un mayor riesgo de electrocución si su cuerpo hace de conductor a tierra con dichos elementos y dispositivos.
- **No deje las herramientas eléctricas expuestas a la lluvia o a entornos húmedos.** La penetración de agua en una herramienta eléctrica aumentará el riesgo de electrocución.
- **Nunca utilice el cable para transportar, arrastrar o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable apartado de fuentes de calor, aceites, cantos afilados o elementos móviles.** Unos cables dañados o enredados aumentan el riesgo de electrocución.
- **Cuando utilice una herramienta eléctrica al aire libre, utilice un cable alargador adecuado para uso en exteriores.** La utilización de un cable apropiado para uso externo reducirá el riesgo de electrocución.

## **SEGURIDAD PERSONAL**

- **Manténgase alerta. Preste atención a lo que está haciendo y use el sentido común cuando esté utilizando una herramienta eléctrica. No utilice herramientas eléctricas cuando esté cansado o si se encuentra bajo los efectos de drogas, alcohol o fármacos.** Cualquier momento de descuido durante la utilización de herramientas eléctricas podría dar lugar a lesiones físicas graves.

# INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

---

- **Utilice equipos de protección personal. Use siempre protección para los ojos.** La utilización correcta de equipos de protección tales como máscaras antipolvo, guantes, calzado de seguridad antideslizante, cascos de seguridad o protección auditiva en las circunstancias que así lo requieran reducirá enormemente el riesgo de lesiones físicas.
- **Procure evitar la activación fortuita de la herramienta.** Asegúrese de que el interruptor de alimentación se encuentra en la posición de apagado antes de conectar la herramienta a la red eléctrica y/o acoplar la batería, así como al coger o transportar la herramienta.
- **Retire cualquier herramienta o útil de ajuste antes de poner en marcha la herramienta.** Una llave inglesa o una llave de ajuste enganchada a una parte móvil de la herramienta puede ocasionar lesiones.
- **Mantenga una posición firme y equilibrada en todo momento.** De esta manera tendrá un mejor control de la herramienta eléctrica en situaciones inesperadas.
- **Utilice ropa adecuada. No lleve ropa holgada ni joyas. Mantenga el cabello, la ropa y los guantes apartados de las piezas móviles de la herramienta.** La ropa holgada, así como las joyas o el pelo largo podrían engancharse en las partes móviles de la herramienta.

## UTILIZACIÓN Y CUIDADOS DE LA HERRAMIENTA ELÉCTRICA

- **Utilice la herramienta eléctrica adecuada para cada aplicación.** La utilización de la herramienta correcta a la velocidad de funcionamiento para la que ha sido diseñada le ayudará a efectuar el trabajo de manera más fácil y segura.
- **No utilice la herramienta eléctrica si su interruptor de encendido/apagado no funciona correctamente.** Cualquier herramienta que no se puede controlar con el interruptor es peligrosa y debe ser reparada antes de volver a utilizarse.
- **Desconecte la herramienta de la toma de corriente antes de guardar el producto o realizar ajustes.** Estas medidas preventivas de seguridad reducirán enormemente el riesgo de que la herramienta pueda activarse de manera accidental.
- **Almacene las herramientas eléctricas fuera del alcance de los niños. No permita que utilicen la herramienta personas que no hayan leído el manual de instrucciones.** Las herramientas eléctricas son extremadamente peligrosas en manos de personas que no cuenten con la debida formación para su uso.
- **Inspeccione la herramienta y realice las operaciones de mantenimiento necesarias antes y después de cada uso. Compruebe que no existe atoramiento entre las partes móviles, desalineación, daños u otros problemas que puedan afectar al funcionamiento de la herramienta. En caso de daños, haga reparar la herramienta eléctrica antes de utilizarla.** Numerosos accidentes se producen debido a un mantenimiento deficiente de las herramientas eléctricas.
- **Mantenga las herramientas de corte limpias y afiladas.** El cuidado correcto de las herramientas de corte manteniendo sus cantos afilados, las hará menos propensas a atascarse o trabarse y le permitirá controlarlas con mayor facilidad.
- **Utilice esta herramienta y sus accesorios solo para el uso indicado.** La utilización de herramientas eléctricas para propósitos diferentes de aquellos para los que ha sido diseñada podría suponer un peligro.

# INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

---

## UTILIZACIÓN Y CUIDADOS DE LA HERRAMIENTA A BATERÍA

- **Recargue la herramienta utilizando únicamente el cargador especificado por el fabricante.** El uso de cargadores que no estén diseñados para esta batería puede provocar riesgo de incendio.
- **Mantenga la toma de carga lejos de otros objetos metálicos como clips, monedas, llaves, clavos, tornillos y otros objetos metálicos pequeños.** Estos objetos pueden cortocircuitar el terminal de la batería, lo que podría provocar quemaduras o incendios.

## ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD PARA LA RECORTADORA DE SETOS:

- Mantenga todas las partes del cuerpo alejadas de la hoja de corte mientras la herramienta esté conectada a la toma de corriente. Asegúrese de que la herramienta está desenchufada al eliminar material atascado de la hoja. Un momento de descuido mientras se trabaja con el equipo puede ocasionar un accidente grave.
- Transporte el cortasetos siempre por el mango con el botón de bloqueo activado hasta que vaya a usar el producto. Instale siempre la protección de la hoja al transportar o guardar el cortasetos. La manipulación correcta de la recortadora de setos reduce el riesgo de sufrir lesiones por las cuchillas.
- Sujete siempre la herramienta por el mango aislado. Esto ayudará a proteger al usuario en caso de que la herramienta entre en contacto con cables bajo tensión. El contacto con cables bajo tensión aplicará tensión a las piezas metálicas expuestas de la herramienta, lo que podría dañar al operario.
- Mantenga los cables o alargadores alejados de la hoja de corte. El contacto con cables puede dañar la herramienta y aumenta el riesgo de lesiones para el operario.
- Compruebe que no haya objetos extraños en el arbusto ANTES de recortarlo.

---

### **ADVERTENCIA**

Las cuchillas se siguen moviendo durante algunos segundos tras apagar el aparato.

---

# INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

---

## **⚠ ADVERTENCIA (PROPOSITION 65)**

El polvo creado al lijar, cortar, moler, perforar y otras actividades de construcción contiene sustancias químicas que causan cáncer, defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Algunos ejemplos de estos productos químicos son:

- El plomo de las pinturas a base de plomo.
- La sílice cristalina de ladrillos y cemento y otros productos de albañilería, y
- El arsénico y el cromo de la madera tratada químicamente.

El riesgo de exposición a estos químicos varía en función de la frecuencia con que realiza este tipo de trabajo. Para reducir su exposición a estas sustancias químicas, trabaje en un área bien ventilada y con equipos de seguridad aprobados, como mascarillas contra el polvo especialmente diseñadas para filtrar partículas microscópicas.

---

## **ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD PARA LOS CARGADORES**

---

### **⚠ ADVERTENCIA**

Mantenga el cargador de la batería alejado de la lluvia y la humedad. Si entra agua en el cargador de la batería, aumenta el riesgo de descarga eléctrica.








---

- Mantenga a los niños y demás personas a una distancia segura del área de trabajo mientras esté usando la herramienta.
  - El cargador está diseñado para utilizarse en un enchufe eléctrico doméstico estándar. No conecte el cargador a un enchufe de red con voltaje distinto al indicado.
  - No utilice el cargador con otras baterías. El cargador de baterías solamente está destinado a la tijera de césped y arbustos sin cable. De otro modo puede haber riesgo de incendio y explosión.
  - No intente recargar pilas no recargables. Hay riesgo de explosión.
  - Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, desenchufe el cargador de la red eléctrica antes de acometer su limpieza. Para reducir el riesgo no basta con solamente desenchufar el conector de salida.
  - Desenchufe el cargador de la red eléctrica. No tire del cable.
  - Mantenga limpio el cargador. La suciedad puede suponer un riesgo de descarga eléctrica.
  - Antes de cada uso, compruebe el cargador de la batería. Si detecta algún daño, no use el cargador de la batería. No desmonte nunca el cargador. Las reparaciones solamente debe realizarlas un técnico cualificado y utilizando repuestos originales. Si el cargador de la batería, los cables o los conectores están dañados, aumenta el riesgo de descarga eléctrica.
  - No utilice el cargador de la batería sobre o cerca de productos inflamables, como papel, telas, etc.
  - El calentamiento del cargador la batería puede suponer un riesgo de incendio.
-

# SÍMBOLOS

---





Algunos de los símbolos que se describen a continuación aparecen en este producto: Por favor, estúdielos y aprenda su significado. La interpretación correcta de estos símbolos le permitirá usar el producto de una manera más segura.

SÍMBOLO	DENOMINACIÓN/EXPLICACIÓN
	ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer el manual de instrucciones.
	Siempre que trabaje con el equipo, utilice protección ocular y auditiva.
	Siempre que trabaje con el equipo, utilice guantes de seguridad.
	No exponga el aparato a la lluvia ni a la humedad.
	Las cuchillas se siguen moviendo durante cierto tiempo tras apagar el motor.
	Advertencia: Mantenga alejados a los transeúntes.
	Utilice el cargador de la batería solamente en interiores.

# SÍMBOLOS

---

Las siguientes indicaciones y significados pretenden explicar los niveles de riesgo asociados a este producto.

SÍMBOLO	SEÑAL	SIGNIFICADO
	<b>PELIGRO</b>	Advierte de una situación de peligro inminente que, si no se evita, puede ocasionar la muerte o lesiones graves.
	<b>ADVERTENCIA</b>	Advierte de una situación de posible peligro que, si no se evita, puede ocasionar la muerte o lesiones graves.
	<b>CUIDADO</b>	Advierte de una situación de posible peligro que, si no se evita, puede ocasionar la muerte o lesiones graves.
	<b>CUIDADO</b>	(Sin símbolo de alerta de seguridad) Advierte de una situación de la que se pueden derivar daños materiales.

**GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES**

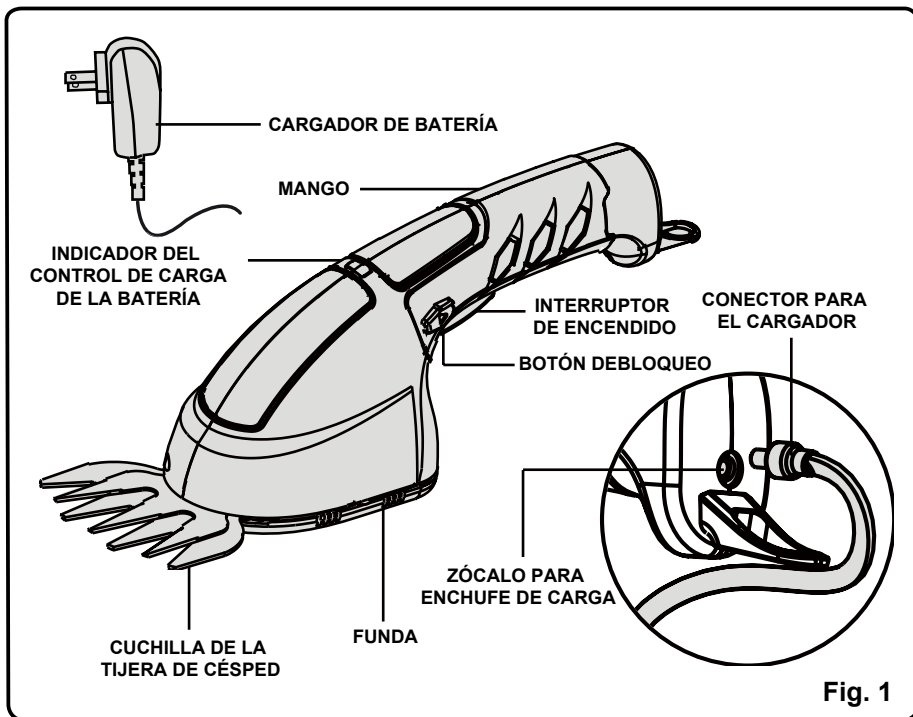
---



# CONOZCA SU TIJERA DE CÉSPED Y ARBUSTOS SIN CABLE

## CONOZCA SU TIJERA DE CÉSPED Y ARBUSTOS SIN CABLE (Consultar figura 1.)

El uso seguro de este producto requiere la comprensión de la información del producto y del manual de usuario, así como el conocimiento de la tarea que intenta realizar. Antes de utilizar este producto, familiarícese con las características de funcionamiento y normas de seguridad.



# MODE INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## USO PREVISTO

Este producto de jardinería está previsto para recortar levemente arbustos y bordes del césped en un entorno doméstico. El producto ofrece muchas prestaciones para que su uso resulte agradable y satisfactorio.

La seguridad, el rendimiento y la fiabilidad han sido las principales prioridades al diseñar este producto para hacerlo sencillo de utilizar y mantener.

## DESEMBALADO

El producto se suministra completamente montado.

- Saque con cuidado del embalaje el producto y todos sus accesorios. Asegúrese de que están todos los elementos que figuran en la lista de contenidos.
- Inspeccione atentamente el producto para comprobar que no ha sufrido daños ni roturas durante el transporte.
- No se deshaga del material de embalaje hasta haber inspeccionado atentamente el producto y comprobado satisfactoriamente su funcionamiento.
- Si falta alguna parte dañada o se encuentra dañada, llame al 1-888- 909-6757 para que le proporcionen asistencia.

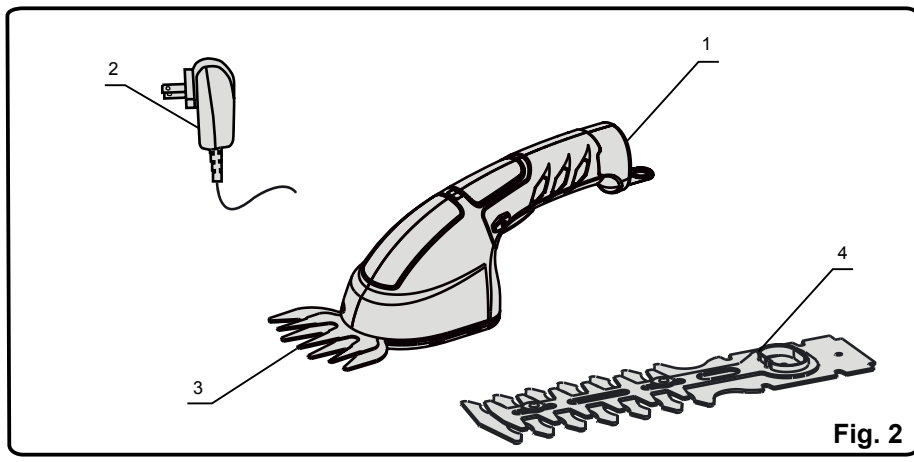
## ADVERTENCIA

Si falta algún elemento o hay alguno dañado, póngase en contacto con su distribuidor.

## LISTA DE PIEZAS

Saque con cuidado el contenido del paquete y compruebe que incluye todos los siguientes elementos:

1. Cuerpo del aparato
2. Cargador de la batería
3. Hoja para cortar hierba y protección
4. Hoja para cortar arbustos y protección



# MODE INSTRUCCIONES DE MONTAJE

---

## CARGA DE LA BATERÍA

- Utilice solo el cargador de batería suministrado con esta herramienta. Cargar la herramienta con un cargador no especificado por el fabricante puede provocar incendios o explosiones.
- Asegúrese de que el enchufe corresponde a la toma antes de usar el producto.
- El rango de voltajes del cargador va de 100 a 240 V. No use este producto en tomas que no cumplan los requisitos mínimos de tensión o que los excedan.

**Observación:** la batería se suministra parcialmente cargada. Para que alcance su capacidad máxima, antes de utilizar el aparato por primera vez cargue la batería por completo con el cargador.

PROCEDIMIENTO DE CARGA (INDICADOR LED)	
LUZ DE LED	DESCRIPCIÓN
Roja	La batería se está cargando.
Verde	Totalmente cargada
La luz verde se apaga una vez, la luz roja parpadea dos veces.	Bajo voltaje
La luz verde se apaga una vez, la luz roja parpadea tres veces.	Sobreintensidad de corriente
Verde	Normal

---

## ADVERTENCIA

Si el aparato se apaga automáticamente, no siga accionando el interruptor de encendido. Se podría dañar la batería.

---

- Conecte la toma de red del cargador a un enchufe y el conector del cargador al zócalo de la parte posterior del mango, en la posición correcta.
- El proceso de carga comienza en cuanto se introduce el conector del cargador en el zócalo del mango.
- El indicador del control de carga de la batería muestra el estado del proceso. El indicador luminoso parpadeará en verde durante el proceso de carga. El indicador luminoso dejará de parpadear y se iluminará en verde cuando la batería esté totalmente cargada.
- Durante el proceso de carga, el mango de la podadora se calienta un poco. Eso es normal.
- Cuando no vaya a utilizarlo durante un largo periodo de tiempo, desenchufe de la red el cargador de la batería.

# INSTRUCCIONES DE USO

---

## **ADVERTENCIA**

No permita que su familiaridad con el producto le haga ser descuidado. Recuerde que un segundo de descuido es suficiente para que se produzca un accidente grave.

---

## **ENCENDIDO**

- Pulse el botón de bloqueo y apriete el interruptor de encendido/apagado. Cuando la unidad se encienda, suelte el botón de bloqueo mientras mantiene pulsado el interruptor de encendido/apagado para funcionar.

## **APAGADO**

- Suelte el interruptor de encendido.

## **CORTE DEL CÉSPED**

- Coloque la herramienta en horizontal sobre la zona que desee cortar. Los mejores resultados se consiguen cuando el césped está seco. Para cortar el césped, desbloquee el interruptor de seguridad, y accione el interruptor de encendido.

**OBSERVACIÓN:** Para evitar lesiones personales graves, apague siempre el equipo antes de quitar los residuos atascados. Utilice un cepillo suave para quitar los residuos de las tomas y cuchillas. A continuación, vuelva a poner en marcha el aparato.

## **RECORTAR SETOS**

- Este equipo se puede utilizar para recortar pequeños setos y arbustos. Mantenga el aparato levemente inclinado respecto al seto que desee recortar. Primero recorte las zonas laterales de abajo a arriba, y luego recorte el borde superior.

# MANTENIMIENTO

---

## **ADVERTENCIA**

Apague el aparato antes de ajustarlo o limpiarlo. Las cuchillas se siguen moviendo durante algunos segundos tras apagar el aparato.

---

## **CUIDADO**

No toque las cuchillas mientras estén en movimiento.

---

**Observación:** Para que el equipo le ofrezca una larga vida útil y un funcionamiento fiable, realice periódicamente las siguientes operaciones de mantenimiento.

Compruebe regularmente la existencia de defectos obvios, como tornillos flojos y componentes dañados o desgastados.

- Compruebe que las guardas y los dispositivos de protección no presenten daños y estén debidamente colocados. Antes de utilizar el aparato, realice las reparaciones y operaciones de mantenimiento que sean necesarias.
- Si, a pesar del cuidado que hemos puesto en la fabricación y pruebas del equipo, éste fallara, su reparación debe llevarla a cabo un servicio técnico autorizado para los productos de jardín.

## **MANTENIMIENTO DE LAS CUCHILLAS**

- Limpie y lubrique siempre las hojas con el spray de mantenimiento después del uso.
- Durante las pausas entre las operaciones con el equipo, recomendamos lubricar las cuchillas con el Espray de Mantenimiento.
- Haga una inspección visual del estado del filo de las cuchillas.
- Asegúrese de colocar la funda de las cuchillas al guardar el equipo o cuando no esté en uso.

## **CAMBIO DE LAS CUCHILLAS** (Consultar figura 3-6)

---

## **ADVERTENCIA**

Utilice guantes de protección siempre que vaya a utilizar, ajustar o limpiar el aparato.

---

## **ADVERTENCIA**

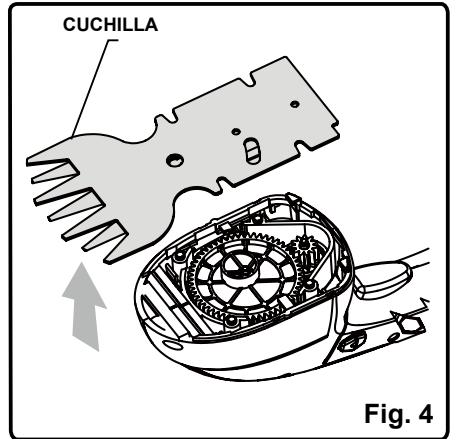
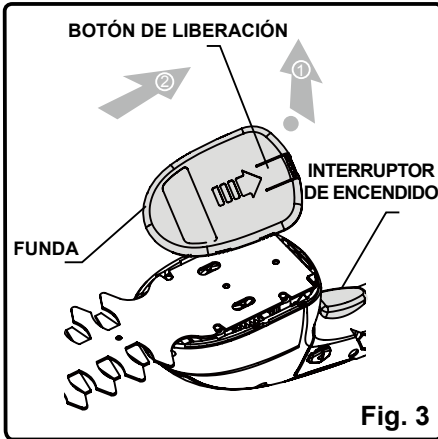
No cambie las cuchillas sin sus fundas protectoras puestas.

---

# MANTENIMIENTO

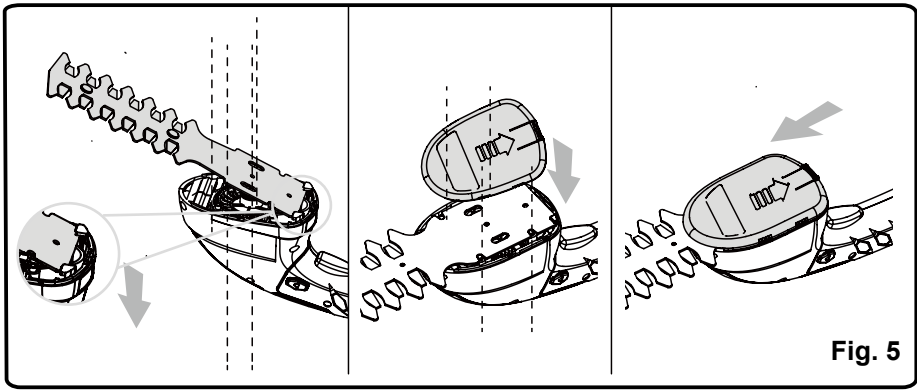
## RETIRADA DE LAS CUCHILLAS (Consultar figura 3-4)

- Levante el botón de liberación de la funda.
- Deslice la funda hacia el interruptor de encendido.
- Sepárela del cuerpo del aparato.
- Saque la cuchilla.



## COLOCACIÓN DE LAS CUCHILLAS (Consultar figura 5)

- Coloque el extremo de la cuchilla bajo el nervio de retención de la esquina posterior del cuerpo del aparato, empuje hacia abajo toda la cuchilla hasta que sus orificios queden alineados sobre los bulones del impulsor.
- Al volver a colocar la funda, antes de deslizarla a su sitio asegúrese de que las 4 patillas de posición queden en el interior del cuerpo del aparato.
- Deslice la funda hacia la cuchilla para asegurarla.



# MANTENIMIENTO

---

## ALMACENAMIENTO DE LAS TIJERAS DE CÉSPED Y ARBUSTOS

---

### **A D V E R T E N C I A**

Apague el aparato antes de ajustarlo o limpiarlo. Las cuchillas se siguen moviendo durante algunos segundos tras apagar el aparato.

---

### **A D V E R T E N C I A**

Utilice guantes de protección siempre que vaya a utilizar, ajustar o limpiar el aparato.

---

- Limpie minuciosamente el exterior del equipo con un cepillo suave y un trapo. No utilice nunca agua, disolventes ni abrillantadores. Quite todos los residuos.
- Guárdelo en un lugar seco y seguro, fuera del alcance de los niños. No coloque otros objetos encima de aparato.

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

---

<b>PROBLEMA</b>	<b>CAUSA</b>	<b>SOLUCIÓN</b>
El motor no arranca cuando se pulsa el interruptor.	La batería está descargada.	Cargue la batería según se indica en las instrucciones de su modelo.
El motor funciona, pero las cuchillas no se mueven.	La podadera está dañada. No utilice el recortador de setos.	Acuda al servicio técnico.
El motor zumba, pero las cuchillas no se mueven.	Hay residuos atascando las cuchillas.	Apague el aparato y elimine el atasco de las cuchillas.



# GARANTÍA

---

# greenworks



Por este medio y por un período de tres años GREENWORKS garantiza este producto contra defectos en materiales, piezas o mano de obra al comprador original que cuente con una prueba de compra. GREENWORKS, a su sola discreción reparará o reemplazará, sin costo alguno para el cliente, cualquier pieza defectuosa, siempre y cuando se haya hecho uso normal de ella. Esta garantía es válida solamente para unidades utilizadas de manera personal y que no hayan sido utilizadas o alquiladas para uso industrial o comercial, y que hayan recibido mantenimiento de acuerdo a las instrucciones que aparecen en el manual del propietario que se suministró con el producto nuevo.

## ARTÍCULOS QUE NO CUBRE LA GARANTÍA:

1. Cualquier pieza que se haya vuelto inoperante debido a mal uso, uso comercial, abuso, descuido, accidente, mantenimiento inapropiado o alteración; o
2. La unidad, si no ha sido operada o si no se le ha dado mantenimiento de acuerdo al manual del propietario; o
3. Desgaste normal, excepto según se indica a continuación;
4. Artículos de mantenimiento rutinario tales como lubricantes, afilado de cuchillas;
5. Deterioro normal del acabado exterior debido al uso y la exposición al entorno.

## LÍNEA TELEFÓNICA PARA AYUDA DE GREENWORKS (1 888 90WORKS):

Se puede obtener servicio relacionado con la garantía llamando el **1-888-909-6757 (1-888-90WORKS)**.

## CARGOS DE TRANSPORTE:

Los cargos de transporte por el traslado de cualquier unidad de equipo o accesorio eléctrico son responsabilidad del comprador. El comprador es responsable de pagar los cargos de transporte de cualquier pieza presentada para reemplazo de acuerdo a esta garantía a menos que **GREENWORKS** solicite por escrito tal retorno.

### Dirección en EE.UU.:

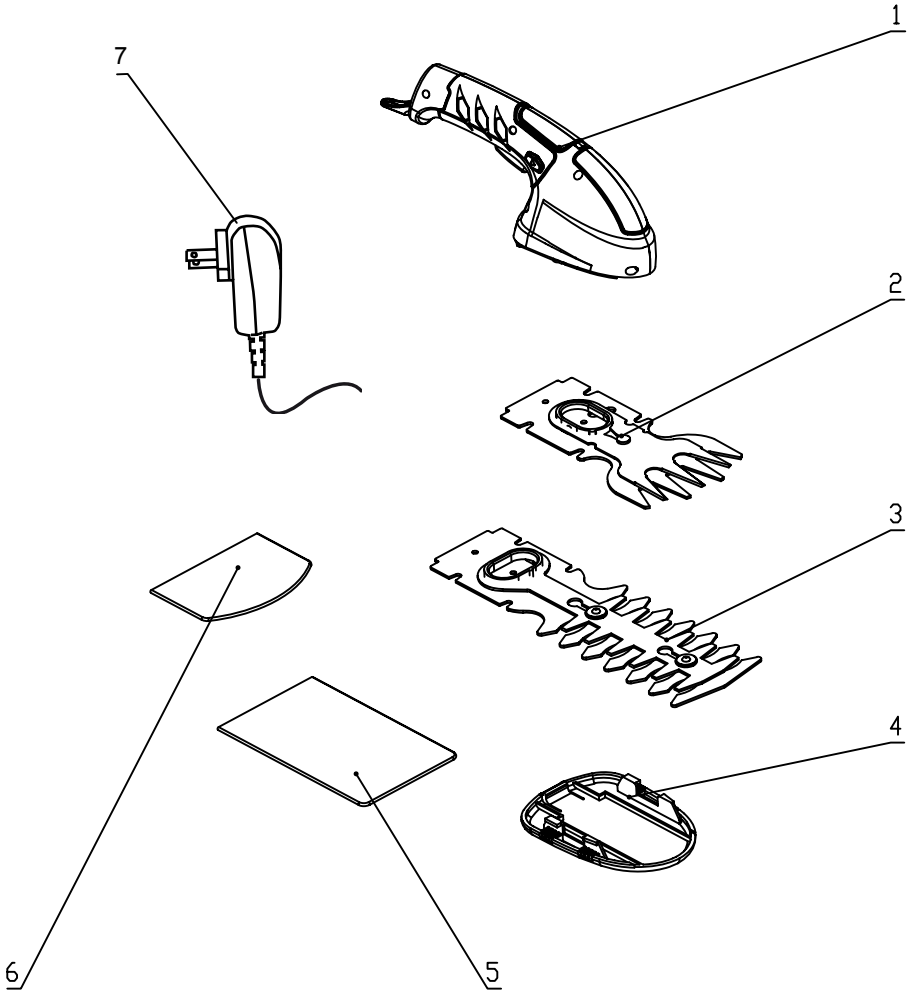
Greenworks Tools  
P.O. Box 1238  
Mooresville, NC 28115

### Dirección en Canadá:

Greenworks Tools Canada Inc.  
P.O. Box 93095, Newmarket, Ontario  
L3Y 8K3

# PLANO DE DESPIECE

---



# LISTA DE PIEZAS

---

<b>Elemento N°</b>	<b>Pieza N°</b>	<b>Descripción</b>	<b>Qty</b>
1	311081649	Motor	1
2	31107839	Cuchilla	1
3	31106839	Cuchilla	1
4	34128839-1	Cubierta	1
5	33306839	Cubierta de la hoja	1
6	33307839	Cubierta de la hoja	1
7	T0200175-00	Cargador	1

# **greenwork**

**LÍNEA GRATUITA LÍNEA DE AYUDA: 1-888-90WORKS  
(888.909.6757)**